

Reseña de libro:

Historia de la migración China en Ecuador: entre la diáspora y el desarrollo de La Franja y La Ruta¹

Paola Guañuna²

Como estudiosa de la relación entre China y América Latina, es mi interés profundizar el vínculo histórico entre China y mi país de origen Ecuador, dentro de este proceso de investigación he revisado varios trabajos de investigación con diversos puntos de vista de la relación Sino ecuatoriana. El año pasado se publicó el libro “Historia de la Migración China en Ecuador: Entre la Diáspora y el desarrollo de la Franja y la Ruta”, mismo que es uno de los pocos trabajos de investigación que tratan sobre la presencia china en Ecuador, se compone de tres capítulos que abarcan más de doscientos años de historia incluyendo: la diáspora china en Ultramar, Relaciones Ecuador - China, siglo XIX a 2022 y la proyección de la ruta histórica marítima del siglo XXI: perspectivas y oportunidades bilaterales de la Franja y la Ruta.

¹ Borja, Luis; Borja, María; Mejía, Cristian; Trujillo, Antonio (2022), Historia de la migración china en Ecuador: Entre la diáspora y el desarrollo de la Franja y la Ruta. EDITORIAL ALETRIÓN. ISBN: 978-9942-7036-0-6

² Estudiante ecuatoriana de doctorado de la Universidad Normal de Beijing - China. Tema de investigación: Cooperación Educativa entre China y América Latina.

El libro inicia con una introducción a los caracteres chinos que se utilizan para los pobladores de ultramar y sus descendientes como: 华侨 (huaqiao), chinos que nacieron en China, 华人 (huaren), chinos que nacieron en China pero se han naturalizado en otros países y 华裔 (huayi), referente a los descendientes de padres chinos nacidos en otro país. Esta historia comienza con la ola migratoria de China a América Latina en 1845 con varios antecedentes históricos de la migración a Estados Unidos y Perú, principalmente para realizar labores agrícolas, llegando a Ecuador en la segunda mitad del siglo XIX e inicios del siglo XX asentándose en la costa ecuatoriana en las provincias del Guayas y Los Ríos, principalmente.

Este libro nos muestra como los migrantes chinos después de dispersarse por la Costa, iniciaron un paulatino proceso de integración en las dinámicas sociales y económicas de la región, muestran su resiliencia a restricciones por políticas y decretos de la época, procesos de naturalización, actividades comerciales y cotidianas, e hitos de la relación Sino-ecuatoriana a lo largo del tiempo. Así, por ejemplo: en 1889, se emite el Decreto del Presidente de Flores Jijón que prohibía la entrada de ciudadanos chinos al país, mismo que estuvo vigente hasta su en 1945. En 1920, se dictó un reglamento que indicaba que, si un chino residente en el Ecuador deseaba ausentarse por un tiempo del país, debía obtener un pasaporte que tendría la validez de hasta tres años y se detallan otros hechos importantes que valen la pena revisar sobre el manejo migratorio que se hacía en la época para la comunidad china en Ecuador.

Por otro lado se destaca que a inicios del siglo XX, parte de la comunidad china se especializaba en la importación y distribución de artículos de fantasía, seda y bazar, según información de la época se encontraba de todo, desde agujas hasta telas, loza y abarrotes, posteriormente se señala que los chinos inician su cooperación con el desarrollo económico del país en el boom del cacao, el banano y la producción arroceras, también inicia el mestizaje y muchos migrantes chinos se casan con mujeres ecuatorianas, la migración hacia Ecuador continua y llegan chinos que se dedican al comercio, a la producción agrícola e industrial, y surgen los importantes grupos económicos como: el Grupo Wong, Oriental, etc. Por otro lado, el libro recoge el proceso de naturalización de chinos en Ecuador que incluyen fotografías de documentos originales solicitados en ese entonces, siendo un valioso testimonio de este proceso y sus protagonistas.

También el libro destaca los periodos en la constitución de La República Popular China, sus reformas, apertura y establecimiento de relaciones diplomáticas que influyeron en la variación de olas migratorias a varios países incluido Ecuador.

Los temas antes tratados son relevantes para conocer más a profundidad la diáspora china en Ecuador, sin embargo, la crónica hemerográfica de este proceso es brillantemente resumida en el apartado “Una mirada hacia la comunidad china a través del tiempo en los periódicos”, misma que inicia a finales de XIX con una recopilación de publicaciones referentes a la comunidad china no sin antes resaltar la resiliencia de esta comunidad para adaptarse a un nuevo territorio y a la sociedad de la época. Así, por ejemplo, en el año 1889 con la expedición del Decreto Ejecutivo sobre la migración china al país periódicos de la región costa y sierra, Los Andes, el Globo y La Nación hicieron comentarios sobre este

decreto desde el incremento de migrantes chinos hasta observaciones de las contradicciones de este decreto y la ley de extranjeros vigente en este tiempo. Así también se recopila la necesidad de atraer mano de obra para las haciendas de la costa, la discriminación, los comercios chinos, los fumaderos de opio, los escritos de la comunidad china y más noticias relevantes.

En el apartado Identidad y Diálogo mutuo: el aporte cultural de los chinos al Ecuador, se enfatiza como en la historia de migración se reconstruye la identidad de los individuos y comunidades para adaptarse a entornos y lugares diferentes al de su origen, que conlleva un cambio social y cultural, recopilando la imagen del chino comerciante, la lengua y alimentación, la visión estatal, el mestizaje, impulso económico, el barrio chino y el Chinatown, la nueva ola migratoria, su arte y producción cinematográfica.

Por otro lado, el libro también menciona como la comunidad china se organiza en las principales ciudades del Ecuador, por ejemplo, en 1908 se forma la Sociedad de Beneficencia de la Colonia China en Guayaquil que es actualmente la Cámara China de Comercio y la Casa de los Chinos en Quito. En 1923 la comunidad china abre su propia escuela y en 1923, se establece el Consulado chino en Guayaquil nombrando a Chan Santon Taysin (陈信棠) como cónsul honorario. Durante la Guerra de la Resistencia contra la Invasión Japonesa, la comunidad china en Ecuador realizó una colecta de fondos para ayudar a los combatientes que defendían su patria. Así también recopila información de los censos poblacionales a la comunidad china, encontrando en 1918 alrededor de mil quinientos chinos, en su mayoría de

la provincia de Guangdong (Cantón), variando en 1926 a dos mil ciudadanos y entre 1941 - 1944 llegando a 3155 con más de tres mil descendientes de chinos.

El libro menciona también varios hitos en la relación diplomática entre ambos países, por ejemplo, en 1946, se firmó el Tratado de Amistad Chino-Ecuatoriano, que constituye el origen de una relación diplomática formal entre los dos países. Por otro lado, en 1971, Ecuador votó a favor de la Resolución 2758, mediante la cual la Asamblea General de la ONU resolvió reconocer a la República Popular China como “el único representante legítimo de China ante las Naciones Unidas”. En 1973, los países firmaron un convenio de compra de bananos ecuatorianos y en 1980, durante la presidencia de Jaime Roldós, se establecieron las relaciones diplomáticas con la República Popular China.

Durante los últimos 43 años las relaciones bilaterales de amistad y cooperación han continuado con visitas oficiales, firma de acuerdos y cristalización de proyectos, entre los hitos importantes que se detallan en este libro se incluyen: en 2015 y 2016, el establecimiento de la Asociación Estratégica Integral entre China y Ecuador, la visita del Presidente de la República Popular China Xi Jinping en 2016, la firma del Memorándum de Entendimiento sobre la Iniciativa de la Franja y la Ruta en 2018, durante el COVID – 19 China apoyó a Ecuador en la lucha contra la pandemia siendo el principal proveedor de vacunas al país sudamericano, en 2022 China se convirtió en el segundo socio comercial del Ecuador, esta vibrante cooperación e inversión de empresas chinas en Ecuador han desembocado en la firma Tratado de Libre Comercio Ecuador – China en 2023 que está próximo a ser ratificado por la Asamblea Nacional de Ecuador en los siguientes meses.

Este libro nos da una visión clara de la relación China – Ecuador, desde el punto de vista histórico, diplomático y de cooperación, siendo un valioso punto de partida para investigadores locales e internacionales de distintas disciplinas para referencia, contexto o inicio de una nueva investigación.